

# DMACC

DES MOINES AREA  
COMMUNITY COLLEGE

*Programa para Estudiantes del Idioma Inglés (ELL por sus siglas en inglés) sin crédito*

**Manual del estudiante: El propósito de este manual es proporcionar aspirantes y estudiantes actuales una visión general de nuestro programa ELL.**



## Tabla de contenidos

<b>Estudiantes de clases de inglés sin crédito (ELL)</b> .....	<b>1</b>
<b>Tabla de contenidos</b> .....	<b>2</b>
<b>Acerca de nuestro programa en DMACC</b> .....	<b>3</b>
<b>Cómo inscribirse en las clases de ELL</b> .....	<b>4-5</b>
<b>Expectativas del estudiante</b> .....	<b>del 6</b>
<b>Como usar Burlington English</b> .....	<b>7</b>
<b>Consejeros Académicos de ELL</b> .....	<b>8</b>
<b>Qué esperar después de terminar el Programa ELL</b> .....	<b>9</b>
<b>¿A quién puedo contactar si necesito ayuda?</b> .....	<b>10</b>
<b>Síguenos en Facebook</b> .....	<b>11</b>
<b>Preguntas Frecuentes</b> .....	<b>12-13</b>

# Acerca de nuestro Programa ELL en DMAACC (Des Moines Area Community College)

Los cursos de ELL sin crédito consisten en instrucción en inglés para cualquier persona de 18 años o más. Ofrecemos cursos que comienzan en un nivel básico hasta un nivel avanzado. Cada nivel de clase cubre las cuatro habilidades de escuchar, hablar, leer y escribir, así como mejorar la pronunciación y desarrollar vocabulario. El objetivo principal de cada curso es enseñar la capacidad de comunicarse en inglés de acuerdo con la situación, el propósito y los roles de los participantes. El CASAS (Comprehensive Adult Student Assessment System por sus siglas en inglés) se utiliza para evaluar las habilidades de lectura y audición en inglés de los estudiantes para colocarlos en el nivel de clase apropiado.



# ¿Cómo inscribirse en las clases de ELL?

## Paso 1. Regístrese para una cita de prueba / registro

Hay tres maneras fáciles de registrarse:

1. En línea: [Cursos sin crédito para aprendices del idioma ingles \(ELL por sus siglas en inglés\) \(dmacc.edu\)](https://dmacc.edu)
2. Teléfono: (515)-697-7762
3. En persona: Urban Campus (1100 7th Street, Des Moines, IA 50314) Edificio #3



## Paso 2. Examen

Quando se registre, elegirá una fecha y hora para tomar un examen de lectura para determinar sus habilidades en inglés:

1. Se ofrece en varios lugares y horarios:
  - Urban Campus
  - Evelyn K Davis Center for Working Families
  - Southridge Center
  - West Campus
  - Ames Hunziker Center
  - Perry VanKirk Center
  - Oakridge Neighborhood
  - Shalom Covenant Church





### **Paso 3. Clase**

**Después de completar con éxito el registro y el examen, el personal de DMACC le asignará una clase en el momento de su conveniencia.**

1. Las clases se ofrecen de la siguiente manera:

<b>Días de la semana</b>	
	8:15am – 10:15am
Lunes – jueves (en línea o presencial)	10:30am – 12:30pm
	6:00pm – 8:30pm

2. Si su clase está en línea, se le proporcionará un enlace de Zoom antes de la fecha de inicio de su clase.

### **Step 4. Post-test**

**Después de completar la sesión de su clase y si usted asistió a mas de 40hr de clase se le requerirá que realice un examen para evaluar su progreso en el programa.**



# Expectativas de los estudiantes

Nuestro programa tiene expectativas para los estudiantes que incluyen una política de asistencia y participación en las pruebas.

## Política de asistencia:

Nuestra política de asistencia es simple.



## Pruebas:



### Tomar un examen es un requisito:

- Todos los que ingresan a nuestro programa deben tomar una prueba.



### Prueba previa

- Es una prueba de lectura realizada como parte de nuestro proceso de registro para que se le coloque en el nivel correcto de clase. También se realiza una prueba previa de escucha durante las primeras semanas de clase.



### Prueba posterior

- Es una prueba que se da cuando un estudiante ha asistido a un mínimo de 40 horas de instrucción. Se suele dar la última semana de clase de cada sesión..

# Cómo usar Burlington English

Burlington English es el sistema que los instructores usarán en la clase y es extremadamente importante que conozca estos pasos antes de que comience la clase.

[Haga clic aquí](#)- Para acceder a nuestras instrucciones sobre cómo usar Burlington English.

O

**Escanea el QR.** Para acceder a nuestras instrucciones sobre cómo usar Burlington English



# Consejeros Académicos de ELL.

Estamos orgullosos de ofrecer Consejeros Académicos de ELL: Esta persona está capacitada para ayudarlo con los próximos pasos en su carrera académica y profesional.



*Pregúntale a tu profesor para que te ayude a hacer una cita con un asesor de ELL*

## ¿En qué puede ayudarme un consejero académico de ELL?

### Transición

- Ayudarlo a establecer metas y la transición del programa de ESL a caminos, certificados o capacitación adicional.

### Superar barreras

- Ayudarlo a conectarse con los recursos de la comunidad.

### Recursos para estudiantes

- Ayudarlo a desarrollar currículums, entrevistas y habilidades para conectar con otras personas.

# Qué esperar después de terminar el Programa ELL.

Después de terminar el programa ELL, puede elegir [múltiples vías](#):



## High School Completion Program

- Obtenga su Diploma de preparatoria



## Workforce Training Academy

- Capacitaciones a corto plazo para obtener un mejor trabajo



## Enroll in DMACC Credit Courses

- Obtener un título en DMACC u otra institución.



# ¿A quién puedo contactar si necesito ayuda?

Servicio	Número	Correo electrónico	Cosas con las que podemos ayudar.
Departamento de Seguridad			<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Arranque y desbloqueo de vehículos.</li> <li>➤ Atención Básica de primeros auxilios.</li> </ul>
Soporte técnico			<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Correo electrónico y contraseña de DMACC.</li> <li>➤ Problemas con Blackboard.</li> <li>➤ Problemas de myDMACC.</li> </ul>
Coordinador ELL - John Windheuser			<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Citas de registro ELL.</li> <li>➤ Información del estudiante (900#, correo electrónico, puntajes de exámenes).</li> <li>➤ Cambiar clases</li> </ul>
Consultor ELL - Deb Sheehy			<ul style="list-style-type: none"> <li>➤ Información/Asistencia con DMACC ELL en Ames, Perry, Newton y Hope+Elim</li> </ul>
Consultor ELL - Lori S.Rice			
Servicios de Apoyo Estudiantil de ELL - Pedro Salazar			
Servicios Luteranos en Iowa			
Asesor Académico ELL - Tim Baucum			
Asesor Académico ELL - Zachary Kostka			
Asesor Académico ELL - Ivon Mihura	515-248-7514	imihura@dmacc.edu	

# Síguenos en Facebook.

Facebook: : <https://www.facebook.com/DMACCELL>



Website: [Noncredit ELL \(dmacc.edu\)](http://dmacc.edu)



The screenshot shows the DMACC website's page for English Language Learners (ELL). The header includes the DMACC logo and navigation links: ABOUT, ADMISSION, ACADEMICS, ATHLETICS, TUTOR, FINANCIAL AID, and STUDENT RESOURCES. The main heading is "English Language Learners (ELL)". Below this, there is a section for "Noncredit ELL" with a "View Page" button. The text describes the program, including that it is a two-year program for students with limited English proficiency. It lists "Registration Information" for Spring Session #2 (March 28 - Thursday, May 5, 2022) and Summer Session #1 (May 23, 2022 - June 20, 2022), noting that registration is now closed. It provides contact information for ELL Services and lists "Spring 2022 Class Times" for Monday, Wednesday, and Thursday. A sidebar on the right contains buttons for "En Español", "Community Resource", "View", "Continuation Information", and "Credit ELL Classes".

# Preguntas Frecuentes



## ¿Qué lugares ofrecen clases?

Las clases presenciales generalmente se ofrecen en:

- Urban Campus (1100 7th Street, Des Moines, IA 50314)
- Evelyn K Davis Center for Working Families (1171 7th St, Des Moines, IA 50314)
- Southridge Center (1111 E. Army Post Road, Des Moines, IA 50315)
- Ames Hunziker Center (1420 S. Bell Avenue, Ames, IA 50010)
- Perry VanKirk Center (1011 2nd Street, Perry, IA 50220)
- Oakridge Neighborhood (1401 Center Street, Des Moines, IA 50309)
- Shalom Covenant Church (7605 Aurora Ave, Urbandale, IA 50322)
- West Campus (5959 Grand Ave, West Des Moines, IA 50266)

## ¿Qué niveles de clase están disponibles?

Se ofrecen seis niveles de ELL sin crédito: Básico, Comienzo bajo, Comienzo alto, Intermedio bajo, Intermedio alto y Avanzado.

## ¿Cómo me inscribo en las clases?

Un enlace de cita de registro aparecerá en [este sitio web](#) antes del inicio de nuestra sesión.

Una vez que el enlace esté disponible, haga clic en el enlace, seleccione una ubicación / fecha / hora para su cita de registro y luego complete un poco de información sobre usted. Esto reserva una cita de prueba / registro para usted.

Si no se siente cómodo usando una computadora o si necesita ayuda, también puede venir al Edificio 3 en Urban Campus durante nuestro horario de oficina o llamarnos al 515-697-7762. Podemos ayudarlo a hacer su cita de prueba.

En su cita de registro, tomará una breve prueba de lectura para encontrar su nivel de clase. Después de terminar con su examen, hablará con un miembro del personal de DMACC sobre su horario y se registrará para una clase.

## ¿Cuánto cuestan las clases?

Las clases son gratuitas. Nuestras clases utilizan un "libro de texto en línea" llamado Burlington English y también es gratuito. Su profesor le hablará sobre Burlington English durante la primera semana de clase y le proporcionará un nombre de usuario y una contraseña.

## ¿Tengo que asistir a todas las clases?

Entendemos que a veces los estudiantes necesitan faltar a clase para citas, niños enfermos, enfermedades, vacaciones, etc. Sin embargo, debe tratar de venir a clase tanto como sea

posible y, si necesita faltar a clase, por favor dígaselo a su maestro. Si pierdes tres días seguidos de clase y no le has dicho a tu profesor que te habrás ido, serás expulsado de la clase. No podrás volver a clase hasta la siguiente sesión.

### **¿Puedo llevar a mis hijos a clase?**

Desafortunadamente, DMACC no proporciona cuidado infantil y los niños no están permitidos en las aulas. Tampoco permitimos que los niños esperen fuera de las aulas mientras usted está estudiando. Por favor, haga los arreglos adecuados para el cuidado de los niños antes de venir a su clase.

### **¿Cómo progreso a través del programa?**

Los estudiantes son evaluados con los Sistemas Integrales de Evaluación de Estudiantes Adultos (CASAS) pruebas de lectura y comprensión auditiva y con evaluaciones formales e informales en clase realizadas por instructores. Los estudiantes se mueven a través del programa (ascienden a través de los diferentes niveles de clases) en función de sus puntajes en las pruebas y las recomendaciones de los instructores. No es raro que los estudiantes tomen el mismo nivel de clase varias veces.

### **¿Qué puedo hacer cuando termine el programa?**

[Múltiples vías](#) están disponibles al completar el Programa ELL, que incluyen:

1. Clases para obtener su certificado de preparatoria HiSET (High School Equivalency Test por sus siglas en inglés)
2. Clases de crédito en DMACC (incluidas las clases de ELL de crédito)
3. DMACC Workforce Training Academy (Academia de entrenamiento para el trabajo)

Bienvenido a nuestro  
programa, estamos  
encantados de ayudarlo a lo  
largo de su viaje.